

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 28 janvier 2003.  
Bruxelles, le 31 janvier 2003.

D. REYNDERS

Annexe

Les personnes physiques suivantes sont ajoutées sous la rubrique « Personnes physiques » :

1) Nabil Abdul Sayadi Salam (alias Abu Zeinab); date de naissance : 1<sup>er</sup> janvier 1966 à El Hadid, Tripoli, Liban; nationalité : belge depuis le 18 septembre 2001; époux de Patricia Vinck; marié le 29 mai 1992 à Peschawar, Pakistan.

2) Patricia Rosa Vinck (alias Souraya P. Vinck); date de naissance : 4 janvier 1965 à Berchem, Anvers; nationalité : belge; épouse de Nabil Sayadi.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 31 janvier 2003.

Le Ministre des Finances,  
D. REYNDERS

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking met ingang van 28 januari 2003.  
Brussel, 31 januari 2003.

D. REYNDERS

Bijlage

De volgende natuurlijke personen worden toegevoegd aan de lijst van natuurlijke personen :

1) Nabil Abdul Sayadi Salam (alias Abu Zeinab); geboortedatum : 1 januari 1966 te El Hadid, Tripoli, Libanon; nationaliteit : Belg sedert 18 september 2001; echtgenoot van Patricia Vinck; gehuwd op 29 mei 1992 te Peschawar, Pakistan

2) Patricia Rosa Vinck (alias Souraya P. Vinck); geboortedatum : 4 januari 1965 te Berchem, Antwerpen; nationaliteit : Belg; echtgenote van Nabil Sayadi.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 31 januari 2003.

De Minister van Financiën,  
D. REYNDERS

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

F. 2003 — 688

[C — 2003/22158]

**13 FEVRIER 2003.** — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 13 novembre 2002 portant des mesures temporaires de lutte contre la peste porcine classique chez les sangliers et de protection du cheptel porcin contre l'introduction de la peste porcine classique par les sangliers

Le Ministre de la Protection de la Consommation, de la Santé publique et de l'Environnement;

Vu la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux, modifiée par les lois des 29 décembre 1990, 20 juillet 1991, 6 août 1993, 21 décembre 1994, 20 décembre 1995, 23 mars 1998 et 5 février 1999;

Vu l'arrêté royal du 10 septembre 1981 portant des mesures de police sanitaire relatives à la peste porcine classique et la peste porcine africaine, modifié par les arrêtés royaux des 20 avril 1982, 31 janvier 1990, 22 mai 1990, 14 juillet 1995 et 13 octobre 1996;

Vu l'arrêté royal du 15 février 1995 portant des mesures spéciales en vue de la surveillance épidémiologique et de la prévention des maladies de porcs à déclaration obligatoire;

Vu l'arrêté royal du 15 février 1995 relatif à l'identification des porcs;

Vu l'arrêté royal du 15 mars 1995 désignant les maladies des animaux soumises à l'application de l'article 9bis de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux;

Vu l'arrêté ministériel du 13 novembre 2002 portant des mesures temporaires de lutte contre la peste porcine classique chez les sangliers et de protection du cheptel porcin contre l'introduction de la peste porcine classique par les sangliers, modifié par l'arrêté ministériel du 7 janvier 2003;

Vu la directive 2001/89/CE du Conseil du 23 octobre 2001 relative à des mesures communautaires de lutte contre la peste porcine classique;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989, 4 juillet 1989, 6 avril 1995 et 4 août 1996;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN EN LEEFMILIEU**

N. 2003 — 688

[C — 2003/22158]

**13 FEBRUARI 2003.** — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 13 november 2002 houdende tijdelijke maatregelen ter bestrijding van de klassieke varkenspest bij everzwijnen en ter bescherming van de varkensstapel tegen de insleep van klassieke varkenspest door everzwijnen

De Minister van Consumentenzaken, Volksgezondheid en Leefmilieu;

Gelet op de diergezondheidswet van 24 maart 1987, gewijzigd bij de wetten van 29 december 1990, 20 juli 1991, 6 augustus 1993, 21 december 1994, 20 december 1995, 23 maart 1998 en 5 februari 1999;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 september 1981 houdende maatregelen van diergeneeskundige politie betreffende de klassieke varkenspest en Afrikaanse varkenspest, gewijzigd bij de koninklijk besluiten van 20 april 1982, 31 januari 1990, 22 mei 1990, 14 juli 1995 en 13 oktober 1996;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 februari 1995 houdende bijzondere maatregelen van epidemiologisch toezicht op en preventie van aangifteplichtige varkensziekten;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 februari 1995 betreffende de identificatie van varkens;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 maart 1995 tot aanwijzing van de dierenziekten die vallen onder de toepassing van artikel 9bis van de diergezondheidswet van 24 maart 1987;

Gelet op het ministerieel besluit van 13 november 2002 houdende tijdelijke maatregelen ter bestrijding van de klassieke varkenspest bij everzwijnen en ter bescherming van de varkensstapel tegen de insleep van klassieke varkenspest door everzwijnen, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 7 januari 2003;

Gelet op richtlijn 2001/89/EG van de Raad van 23 oktober 2001 betreffende maatregelen van de Gemeenschap ter bestrijding van klassieke varkenspest;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989, 4 juli 1989, 6 april 1995 en 4 augustus 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que la situation épidémiologique permet d'assouplir l'interdiction de rassembler les porcs,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté ministériel du 13 novembre 2002, portant des mesures temporaires de lutte contre la peste porcine classique chez les sangliers et de protection du cheptel porcin contre l'introduction de la peste porcine classique par les sangliers, un dix-septième point est inséré :

« - lieu de rassemblement temporaire: lieu de rassemblement enregistré par l'AFSCA, pour rassembler temporairement des porcs d'élevage en vue de leur vente, exposition ou participation à un concours; »

**Art. 2.** L'article 4, point 1 du même arrêté est remplacé par:

« 1. Les rassemblements de porcs sont interdits. Cette interdiction ne s'applique pas :

- aux rassemblements de porcs d'abattage;

- aux rassemblements de porcs d'exploitations différentes dans un même véhicule lorsque les porcs sont transportés directement vers une même destination;

- aux rassemblements de porcs d'élevage ne provenant pas d'une exploitation située dans les provinces de Liège et de Luxembourg ou la commune de Fourons, organisés dans un lieu de rassemblement temporaire selon les instructions de l'AFSCA. »

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le 15 février 2003.

Bruxelles, le 13 février 2003.

J. TAVERNIER

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de epidemiologische situatie het versoepelen mogelijk maakt van het verzamelverbod voor varkens,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het ministerieel besluit van 13 november 2002, houdende tijdelijke maatregelen ter bestrijding van de klassieke varkenspest bij everzwijnen en ter bescherming van de varkensstapel tegen de insleep van klassieke varkenspest door everzwijnen, wordt een zeventiende punt ingevoegd :

« - tijdelijke verzamelplaats : door het FAVV geregistreerde verzamelplaats, voor het tijdelijk verzamelen van fokvarkens met het oog op het verkopen, tentoonstellen of houden van prijsskampen van fokvarkens; »

**Art. 2.** Artikel 4, punt 1 van hetzelfde besluit wordt vervangen door :

« 1. Het verzamelen van varkens is verboden. Dit verbod is niet van toepassing op :

- het verzamelen van slachtvarkens;

- het samenbrengen van varkens van verschillende bedrijven op eenzelfde voertuig, wanneer dit gebeurt voor rechtstreeks vervoer naar eenzelfde bestemming;

- het verzamelen van fokvarkens, niet afkomstig van een varkensbeslag uit de provincies Luik en Luxemburg of de gemeente Voeren, op een tijdelijke verzamelplaats, volgens de instructies van het FAVV. »

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op 15 februari 2003.

Brussel, 13 februari 2003.

J. TAVERNIER

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

F. 2003 — 689

[C — 2003/12067]

**11 FEVRIER 2003.** — Arrêté royal modifiant l'article 36 de l'arrêté royal du 25 novembre 1991 portant réglementation du chômage (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, notamment l'article 7, § 1<sup>er</sup>, alinéa 3, i, remplacé par la loi du 14 février 1961;

Vu l'arrêté royal du 25 novembre 1991 portant réglementation du chômage, notamment l'article 36, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, modifié par les arrêtés royaux des 27 décembre 1993 et 13 décembre 1996;

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, notamment l'article 15;

Vu l'urgence;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 27 janvier 2003;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 30 janvier 2003;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par les lois des 4 juillet 1989 et 4 août 1996;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

N. 2003 — 689

[C — 2003/12067]

**11 FEBRUARI 2003.** — Koninklijk besluit tot wijziging van artikel 36 van het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de werkloosheidsreglementering (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, inzonderheid op artikel 7, § 1, derde lid, i, vervangen bij de wet van 14 februari 1961;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de werkloosheidsreglementering, inzonderheid op artikel 36, § 1, eerste lid, 2<sup>o</sup>, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 27 december 1993 en 13 december 1996;

Gelet op de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut van sociale zekerheid en sociale voorzorg, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financien, gegeven op 27 januari 2003;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 30 januari 2003;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 4 juli 1989 en 4 augustus 1996;